

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN ISO 8980-3:2021

01-april-2021

Očesna optika - Nebrušena zglajena stekla očal - 3. del: Specifikacije za prepustnost in preskusne metode (ISO/DIS 8980-3:2021)

Ophthalmic optics - Uncut finished spectacle lenses - Part 3: Transmittance specifications and test methods (ISO/DIS 8980-3:2021)

Augenoptik - Rohkantige fertige Brillengläser - Teil 3: Transmissionsanforderungen und Prüfverfahren (ISO/DIS-8980-3:2021)NDARD PREVIEW

Optique ophtalmique - Verres de l'unettes finis non détourés - Partie 3: Spécifications relatives au facteur de transmission et méthodes d'essai (ISO/DIS 8980-3:2021)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-

Ta slovenski standard je istoveten 2.91/osis prEN 150 8980-3

ICS:

11.040.70 Oftalmološka oprema Ophthalmic equipment

oSIST prEN ISO 8980-3:2021 en,fr,de

oSIST prEN ISO 8980-3:2021

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN ISO 8980-3;2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021

DRAFT INTERNATIONAL STANDARD ISO/DIS 8980-3

ISO/TC **172**/SC **7**

Secretariat: DIN

Voting begins on: **2021-02-23**

Voting terminates on:

2021-05-18

Ophthalmic optics — Uncut finished spectacle lenses —

Part 3:

Transmittance specifications and test methods

Optique ophtalmique — Verres de lunettes finis non détourés —

Partie 3: Spécifications relatives au facteur de transmission et méthodes d'essai

ICS: 11.040.70

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>oSIST prEN ISO 8980-3:2021</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021

THIS DOCUMENT IS A DRAFT CIRCULATED FOR COMMENT AND APPROVAL. IT IS THEREFORE SUBJECT TO CHANGE AND MAY NOT BE REFERRED TO AS AN INTERNATIONAL STANDARD UNTIL PUBLISHED AS SUCH.

IN ADDITION TO THEIR EVALUATION AS BEING ACCEPTABLE FOR INDUSTRIAL, TECHNOLOGICAL, COMMERCIAL AND USER PURPOSES, DRAFT INTERNATIONAL STANDARDS MAY ON OCCASION HAVE TO BE CONSIDERED IN THE LIGHT OF THEIR POTENTIAL TO BECOME STANDARDS TO WHICH REFERENCE MAY BE MADE IN NATIONAL REGULATIONS.

RECIPIENTS OF THIS DRAFT ARE INVITED TO SUBMIT, WITH THEIR COMMENTS, NOTIFICATION OF ANY RELEVANT PATENT RIGHTS OF WHICH THEY ARE AWARE AND TO PROVIDE SUPPORTING DOCUMENTATION.

This document is circulated as received from the committee secretariat.

ISO/CEN PARALLEL PROCESSING



Reference number ISO/DIS 8980-3:2021(E)

ISO/DIS 8980-3:2021(E)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN ISO 8980-3:2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2021

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Con	Contents						
Forew	ord		v				
1	Scop	e	1				
2	Normative references						
3							
	Terms and definitions						
4	Symbols						
5	Classification						
6	Requ	iirements	2				
	6.1	General					
	6.2	General transmittance requirements					
		6.2.1 Tint descriptions, categories, and UV transmittance requirements	2				
	6.3	6.2.2 Tolerances on luminous transmittance of tinted lenses	3				
	0.3	road use	3				
		6.3.1 General					
		6.3.2 Spectral transmittance					
		6.3.3 Daylight use					
7		6.3.4 Driving in twilight or at night	4				
		6.3.5 Relative visual attenuation coefficient (quotient) for incandescent traffic					
	<i>C</i> 1	signal light detection Additional transmittance requirements for special types of spectacle lenses	4				
	6.4	6.4.1 Photochromic spectacle lenses	4				
		6.4.1 Photochromic spectacle lenses 6.4.2 Polarizing spectacle lenses	4 5				
		6.4.3 Gradient-tinted spectacle lenses	5				
	6.5	6.4.3 Gradient-tinted spectacle lenses Resistance to ultraviolet radiation 8980-3:2021 https://standards.iteh.a/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-	6				
7		https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-	6				
/	7.1	methods b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021 General	0				
	7.2	Spectral transmittance					
	7.3	Luminous transmittance and relative visual attenuation coefficient (quotient)	6				
	7.4	Ultraviolet transmittance					
		7.4.1 Principle					
		7.4.2 Apparatus					
		7.4.3 Calculation	7				
	7.5	Transmittance properties of photochromic spectacle lenses and photochromic	7				
		specimens 7.5.1 Test lenses					
		7.5.2 Apparatus					
		7.5.3 Determination of transmittance					
	7.6	Test methods for polarizing spectacle lenses					
		7.6.1 Mean luminous transmittance	11				
		7.6.2 Polarizing efficiency					
		7.6.3 Plane of transmission					
	7.7	Determination of resistance to radiation					
		7.7.1 Principle 7.7.2 Reference apparatus					
		7.7.3 Procedure using reference apparatus					
0	T.J						
8		tification	13				
Annex		ormative) Spectral data for calculating relative visual attenuation quotients for	4 =				
		ndescent signal lights					
Annex	B (no	ormative) Calculation of solar UV transmittance values	20				
Annex	C (no	ormative) Cut-on filter for UV filtering	22				

oSIST prEN ISO 8980-3:2021

ISO/DIS 8980-3:2021(E)

Annex D (informative) Spectral radiation risks	25
Annex E (informative) Transmittance equations in summation form	26
Annex F (informative) Example of the calculation of luminous transmittance, $ au_{ m V}$	30
Bibliography	32

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>oSIST prEN ISO 8980-3:2021</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: www.iso.org/iso/foreword.html. www.iso.org/iso/foreword.html. www.iso.org/iso/foreword.html.

The committee responsible for this document is ISO/TC 172, *Optics and photonics*, Subcommittee SC 7, *Ophthalmic optics and instruments*. OSIST prEN ISO 8980-3:2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO 8980-3:2013), which has been technically revised.

A list of all parts in the ISO 8980 series can be found on the ISO website.

oSIST prEN ISO 8980-3:2021

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN ISO 8980-3:2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021

Ophthalmic optics — Uncut finished spectacle lenses —

Part 3:

Transmittance specifications and test methods

1 Scope

This part of ISO 8980 specifies requirements for the transmittance properties of uncut and unmounted finished spectacle lenses, including attenuation of solar radiation.

This part of ISO 8980 is not applicable to

- spectacle lenses having specific transmittance or absorption characteristics prescribed for medical reasons;
- products to which specific personal protective equipment transmittance standards apply;
- products intended for direct observation of the sun, such as for solar-eclipse viewing.

NOTE 1 By reference to ISO 21987 and ISO 14889, this document also applies to lenses mounted in spectacles.

NOTE 2 Optical and geometric requirements are specified for uncut finished spectacle lenses in ISO 8980-1 and ISO 8980-2, and for mounted lenses in ISO 21987. 1101. 21

2 Normative references oSIST prEN ISO 8980-3:2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 11664-1, 2019, Colorimetry — Part 1: CIE standard colorimetric observers

ISO 11664-2, Colorimetry — Part 2: CIE standard illuminants

ISO 13666:2019, Ophthalmic optics — Spectacle lenses — Vocabulary

ISO 14889:2013+A1 2017, Ophthalmic optics — Spectacle lenses — Fundamental requirements for uncut finished lenses

ISO 18526-2:2020, Eye and face protection — Test methods — Part 2: Physical optical properties

ISO/IEC Guide 98-3:2008, *Uncertainty of measurement — Part 3: Guide to the expression of uncertainty in measurement (GUM:1995)*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 13666 apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp
- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/

Note 1 to entry For the convenience of the reader, equations are presented in Annex F in summation form.

ISO/DIS 8980-3:2021(E)

4 Symbols

The symbols for the characteristic luminous transmittances of photochromic lenses are given in <u>Table 1</u>.

Table 1 — Symbols for the characteristic luminous transmittances of photochromic lenses

Symbols	Characteristic luminous transmittances
$ au_{ m v~0}$	Luminous transmittance in the faded state as reached at (23 \pm 2) °C after specified conditioning.
$ au_{ m v1}$	Luminous transmittance in the darkened state as reached at (23 \pm 2) °C after specified irradiation simulating mean outdoor conditions.
$ au_{ m vW}$	Luminous transmittance in the darkened state as reached at (5 \pm 2) °C after specified irradiation simulating outdoor conditions at low temperatures.
$ au_{ m vS}$	Luminous transmittance in the darkened state as reached at (35 \pm 2) °C after specified irradiation simulating outdoor conditions at high temperatures.
$ au_{ m V~R}$	Luminous transmittance in the darkened state as reached at (23 \pm 2) °C after specified irradiation simulating reduced light conditions.

NOTE 1 When describing a photochromic lens, the luminous transmittance refers to the faded state, before exposure to optical radiation, and the darkened state, after exposure to optical radiation.

NOTE 2 The symbol for the luminous transmittance in reduced light conditions, $\tau_{v~R}$, has been changed from $\tau_{v~A}$ which is in ISO 13666. This is to avoid possible confusion with the luminous transmittance measured in CIE standard illuminant A, which is also frequently given the symbol $\tau_{v~A}$.

5 Classification

iTeh STANDARD PREVIEW

Spectacle lenses are classified with respect to transmittance as follows:

a) clear lenses, with no intended colour/tint in transmission, 3.2021

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-

b) uniformly tinted lenses:

b5b850145091/osist-pren-iso-8980-3-2021

- c) gradient-tinted lenses;
- d) photochromic lenses;
- e) polarizing lenses.

NOTE b) or c) may be combined with d) and/or e).

6 Requirements

6.1 General

The fundamental requirements for uncut finished lenses, including reference to 6.3 in this part of ISO 8980, are in ISO 14889. For other than photochromic lenses, the requirements shall apply at a temperature of (23 ± 5) °C, and shall apply at the design reference point unless specified otherwise. For photochromic lenses, the applicable temperatures are given in Table 1.

6.2 General transmittance requirements

6.2.1 Tint descriptions, categories, and UV transmittance requirements

Spectacle lenses shall be attributed to one of five tint descriptions or luminous transmittance categories as specified in <u>Table 2</u>. Lenses shall be tested as described in <u>Clause 7</u>.

A spectacle lens categorized by the manufacturer as having a luminous transmittance τ_v that is in category 0, 1, 2 or 3 shall have a luminous transmittance at its design reference point that shall not lie outside the limits of the stated category by more than 2 % absolute.

A spectacle lens categorized by the manufacturer as having a luminous transmittance τ_v that is in category 4 shall have a luminous transmittance τ_v at its design reference point that shall not lie outside the limits of that category by more than 20 % relative to the stated luminous transmittance.

For gradient-tinted lenses, the overlap in luminous transmittance allowed between categories shall be double that for uniformly tinted lenses.

A lens categorized by the manufacturer as having a luminous transmittance $\tau_{\rm V}$ that is in a particular category shall comply with the ultraviolet (UV) transmittance requirements of that category, regardless of the actual luminous transmittance. For example, a lens nominated to have a luminous transmittance in category 2 but actually having a luminous transmittance of 45 % (category 1, or category 2 allowing for the 2 % tolerance) shall comply with the UV transmittance requirements of a category 2 lens.

Any lens that does not meet the UV transmittance requirements in $\frac{\text{Table 2}}{\text{Table 2}}$ must include the warning indicated in 8 f).

6.2.2 Tolerances on luminous transmittance of tinted lenses

It is recommended that a tint should be ordered by reference to a manufacturer's sample. Such a tint should not be visibly different from the tint of the sample and its assessment is not restricted to its luminous transmittance τ_v measured by spectrophotometer.

A lens ordered by a specific luminous transmittance τ_v shall have a measured τ_v at the design reference point within \pm 8 % absolute of that ordered and site t_v .

The tint of the two lenses of a pair should not be visibly different.

Table 2 — Categories for luminous transmittance and the related permissible transmittance in the ultraviolet solar spectral range

		Visible spectral range	Ultraviolet spectral range	
		380 nm to 780 nm	315 nm to 380 nm	280 nm to 315 nm
			UV-A	UV-B
Tint descrip-	Luminous transmittance	Range of luminous transmittance	Maximum value of solar UV-A transmittance	Maximum value of solar UV-B transmittance
Cion	category	$ au_{ m v}$	$ au_{SUVA}$	$ au_{ ext{SUVB}}$
Clear or very light tint	0	$\tau_{\rm v} > 80 \%$	$ au_{ m \scriptscriptstyle V}$	$0.05~ au_{ m v}$
Light tint	1	$43 \% < \tau_{\rm v} \le 80 \%$	$ au_{ m V}$	$0.05~ au_{ m v}$
Medium tint	2	$18 \% < \tau_{v} \le 43 \%$	0,5 $ au_{ m v}$	1,0 % absolute or 0,05 $\tau_{ m v}$, whichever is greater
Dark tint	3	$8 \% < \tau_{v} \le 18 \%$	$0.5 au_{ m v}$	1,0 % absolute
Very dark tint	4	$3 \% < \tau_{v} \le 8 \%$	1,0 % absolute or 0,25 $\tau_{ m v}$, whichever is greater	1,0 % absolute

6.3 Spectral transmittance requirements of spectacle lenses intended for driving and road use

6.3.1 General

Spectacle lenses having a luminous transmittance τ_v less than or equal to 8 % are not intended for driving and road use. This clause therefore does not contain requirements for such lenses.

ISO/DIS 8980-3:2021(E)

6.3.2 Spectral transmittance

The spectral transmittance $\tau(\lambda)$ at any wavelength in the range 475 nm to 650 nm shall be not less than 0,20 τ_v .

6.3.3 Daylight use

The luminous transmittance τ_v of spectacle lenses for driving and road use during daylight shall be more than 8 % at the design reference point.

6.3.4 Driving in twilight or at night

Spectacle lenses with a luminous transmittance $\tau_{\rm v}$ less than 75 % shall not be used for driving and road use in twilight or at night. In the case of photochromic spectacle lenses, this requirement applies when tested in accordance with 7.5.3.5.

6.3.5 Relative visual attenuation coefficient (quotient) for incandescent traffic signal light detection

Spectacle lenses for driving and road use shall have a relative visual attenuation coefficient (quotient), $Q_{\rm signal}$, not less than:

- a) $0.80 \text{ for } Q_{\text{red}}$;
- b) 0,60 for Q_{yellow} ;

iTeh STANDARD PREVIEW

c) 0,60 for Q_{green} ;

(standards.iteh.ai)

d) 0.40 for Q_{blue} .

The relative visual attenuation coefficients (quotients), Q_{signal} shall be calculated according to ISO 13666:2019, 3.17.8, using the spectral data in Annex A. An alternative calculation can be made in summation form according to F.6 using the spectral data in Annex A.

6.4 Additional transmittance requirements for special types of spectacle lenses

6.4.1 Photochromic spectacle lenses

6.4.1.1 General

Photochromic spectacle lenses are usually attributed to two categories, corresponding to the faded state and to the darkened state. Additional lens states may be specified under various temperatures (see 6.4.1.3) and moderate light levels (see 6.4.1.4). Transmittances shall be determined according to the method in 7.5. The UV transmittance in any state shall conform to the values specified for that category in Table 2.

6.4.1.2 Photochromic response

When tested by the methods described in 7.5.3.1 to 7.5.3.3, the ratio of the luminous transmittance of a photochromic lens (see 7.5.1) in its faded state $\tau_{v\,0}$ and, after 15 min irradiation, in its darkened state $\tau_{v\,1}$ shall be at least 1,25, i.e.

$$\frac{\tau_{\rm v\,0}}{\tau_{\rm v\,1}} \ge 1,25$$

6.4.1.3 Photochromic response at various temperatures

If the influence of temperature on photochromic response is stated, it shall be determined by measuring the luminous transmittance of the lens (see 7.5.1) in the darkened state using the procedure described in 7.5.3.6 at 5 °C ($\tau_{v,W}$), 23 °C ($\tau_{v,U}$) and 35 °C ($\tau_{v,S}$).

The manufacturer can use additional temperatures, provided this information is made available.

6.4.1.4 Photochromic response at moderate light levels

If the photochromic response at moderate light levels is stated, it shall be determined by measuring the luminous transmittance of the lens (see 7.5.1) in the darkened state $\tau_{\rm v~R}$ using the procedure described in 7.5.3.4.

6.4.2 Polarizing spectacle lenses

6.4.2.1 Polarizing efficiency

When tested according to the method in 7.6, the polarizing efficiency shall be > 78 % for luminous transmittance categories 2, 3, 4 and > 60 % for luminous transmittance category 1.

6.4.2.2 Orientation

When tested according to the method in 7.6, the actual plane of transmittance shall be at $(90 \pm 5)^{\circ}$ from the reference.

This reference is constituted by: (standards.iteh.ai)

- the permanent alignment reference markings for power-variation lenses and position-specific single-vision lenses; OSIST prEN ISO 8980-3:2021 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/af359e3d-a43e-4d5e-9588-
- the dividing line for straight top and E-line multifocal lenses, and to the tangent to the mid-point of the dividing line of curved-top multifocal lenses in their intended orientation;
- the marking according to <u>6.4.2.3</u> for single-vision and multifocal lenses with no other geometric orientation properties;
- for finished lenses, the horizontal line joining the boxed centres of the lenses when fitted to the intended frame.

6.4.2.3 Marking

Polarizing finished single-vision and multifocal lenses with no other geometric orientation properties shall include permanent or non-permanent marking on the horizontal meridian to identify clearly the intended horizontal orientation.

Alternatively, if manufacturers or suppliers choose to include marking on the vertical meridian of the finished lenses to indicate the plane of transmission, this alternative marking shall be clearly identified. In this case, the same tolerance as stated in $\underline{6.4.2.2}$ (± 5°) applies for the difference between the marking and the actual plane of transmittance.

6.4.3 Gradient-tinted spectacle lenses

The requirements for gradient-tinted spectacle lenses shall be determined at the design reference point of the spectacle lens. It is recommended that gradient tints be ordered by reference to a manufacturer's sample lens, identification code, name or reference number.